



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società _____
 League/Liga Ligue/Lega _____

CLUB 1 **Bienne Skater 90** **A**

CLUB 2 **Buix** **A**

Lieu / Ort **Sahlgut - Bienne** Date / Datum **26.05.2018**
 Location / Luogo _____ Date / Data _____

Start / Beginn **18:00** End / Ende **20:03** Match Number / Index **A42**
 Début / Inizio _____ Fin / Fine _____ Spiel-Nr / Indice di gara _____

Championship / Meisterschaft Friendly / Freundschaft _____
 Championnat / Campionato _____ Amical / Amichevole _____

Tournament / Turnier _____ Cup / Pokal _____
 Tournoi / Torneo _____ Coupe / Coppa _____

Other / Sonstiges _____ Spectators / Zuschauer **60**
 Autre / Altro _____ Spectateurs / Spettatori _____

| | | | |
|--------------------------------|--------------------------------|----------------------------------|--------------------------------|
| No Card / Lic. No Lic. / Tess. | Surname / Name No Lic. / Tess. | Vorename / Vorname Prénom / Nome | Signature / Firma Unterschrift |
| 207266 | SCHAFFTER | Numa | |
| 204145 | ROTEN | Michaël | |
| 9004 | MOREL | Christophe | |
| 202078 | PETER | Ronny | |
| Tech. Director Directeur tech. | | | |

| 1 Bienne Skater 90 | | | | Goals / Torschützen / Buts / Reti 0 | | | | Penalties / Strafen / Punitons | | | | | | | | | | |
|--------------------|------------------------------|----------------------------------|---------------------------|-------------------------------------|----|----|---|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|---|-------------------|---------------|-----|----------------------|------|--|--|
| Nr. No. | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Card / Pass Lic / Tess No | Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code | | |
| 90 | C | HEIMBERG Marius | 207466 | 06:57 | 44 | 19 | 1 | | | | | 15:01 | 90 | 2 | 17:01 | B1 | | |
| 98 | A | PONTI Gaël | 99000 | 10:27 | 40 | TS | 2 | | | | | 29:24 | 5 | 2 | 31:24 | J1 | | |
| 33 | G | SAUTHIER Thibaud | 207298 | 12:10 | 40 | 44 | 3 | | | | | 33:21 | 90 | 2 | 35:21 | E | | |
| 88 | G | HAMEL Quentin | 209246 | 14:17 | 19 | 44 | 4 | | | | | 36:34 | 44 | 2 | 38:34 | G1 | | |
| 40 | | ZIMMERMANN Derek | 4000 | 43:19 | TS | 19 | 5 | | | | | 41:06 | 40 | 2 | 42:45 | I | | |
| TS | | RÜFLI Fabian | 99154 | 53:22 | 90 | TS | 6 | | | | | 49:46 | 17 | 2 | 51:46 | E | | |
| 17 | | AMARU Danilo | 205273 | 53:52 | 17 | 90 | 7 | | | | | 49:46 | 17 | 2 | 53:46 | V1 | | |
| 44 | | SCHNEEBERGER Christoph | 2180 | | | | | | | | | 54:07 | 17 | 2 | 56:07 | H | | |
| 19 | | BERCHIER Maxime | 216093 | | | | | | | | | 56:57 | 90 | 2 | 57:10 | J1 | | |
| 5 | | ZURBRIGGEN Aloïs | 202470 | | | | | | | | | 58:52 | 17 | 2 | 60:00 | G1 | | |
| 67 | | VASILE Daniel | 201435 | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | TOTAL | | | | 7 | | | | | | | | | | |
| | | | | TIME OUT | | | | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | | | | | TOTAL | | | |
| | | | | | | | | | | | | | 20 min | | | | | |

| 2 Buix | | | | Goals / Torschützen / Buts / Reti | | | | Penalties / Strafen / Punitons | | | | | | | | |
|---------|------------------------------|----------------------------------|---------------------------|-----------------------------------|----|----|---|-------------------------------------|---|---|---|-------------------|--------------|-----|----------------------|------|
| Nr. No. | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Card / Pass Lic / Tess No | Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code |
| 23 | C | CHÂTELAIN Julien | 201644 | 42:45 | 23 | 94 | 1 | | | | | 10:03 | 21 | 2 | 10:27 | G1 |
| 16 | A | NICOULIN Thibaut | 201623 | 57:10 | TS | | 2 | | | | | | | | | |
| 69 | G | CRAMATTE Tom | 205244 | 58:16 | 16 | 23 | 3 | | | | | | | | | |
| 31 | G | COURBAT Théo | 209287 | | | | | | | | | | | | | |
| 21 | | CALABRIA Anthony | 208120 | | | | | | | | | | | | | |
| 10 | | ROUCHE Terry | 205002 | | | | | | | | | | | | | |
| 58 | | FAIVRE Julien | 204483 | | | | | | | | | | | | | |
| 88 | | BONATI Lucas | 208129 | | | | | | | | | | | | | |
| TS | | POUILLY Arthur | 204007 | | | | | | | | | | | | | |
| 89 | | MAILLARD Tanguy | 202637 | | | | | | | | | | | | | |
| 7 | | MOINE Emmanuel | 203061 | | | | | | | | | | | | | |
| 15 | | HOULMANN Joris | 214156 | | | | | | | | | | | | | |
| 87 | | CHÂTELAIN Gaëtan | 202668 | | | | | | | | | | | | | |
| 94 | | JEANRENAUD Guillaume | 216911 | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | TOTAL | | | | 3 | | | | | | | | |
| | | | | TIME OUT | | | | <input checked="" type="checkbox"/> | | | | | TOTAL | | | |
| | | | | | | | | | | | | | 2 min | | | |

RESULT

| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | FINAL | | | |
|---|----------|----------|--|----------|
| | CLUB 1 | CLUB 2 | CLUB 1 | CLUB 2 |
| 1 Time / Drittel Tiers / Tempo | 4 | 0 | 7 | 3 |
| 2 Time / Drittel Tiers / Tempo | 0 | 0 | Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Bienne Skater 90 | |
| 3 Time / Drittel Tiers / Tempo | 3 | 3 | CAPTAIN 1 _____ Signature / Unterschrift / Firma _____ | |
| Overtime / Verl. Prol. / Sup. | 0 | 0 | CAPTAIN 2 _____ Signature / Unterschrift / Firma _____ | |
| Penalty / Rigori | 0 | 0 | | |

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb. _____

COACH Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome Signature **30070**
FRIDEZ Johann